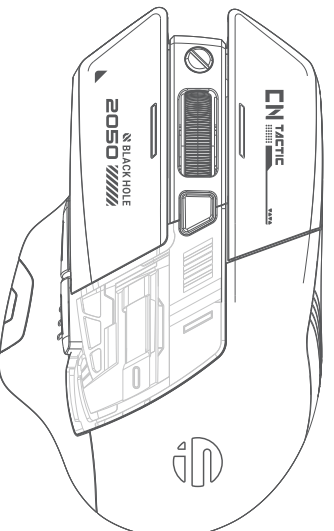


A9探索版-双模无线鼠标-说明书

SIZE: 70 X 110 MM

20250314版本

<div><div>inphic</div><div><div>INPHIC-A9 Explorer-V0001</div><div><div><div>A9 Explorer Mouse</div><div><div>BT Equipment</div><div>2.4G Equipment</div><div>BT</div><div>2.4G Wireless</div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>KEY DESCRIPTION</div><div><div><div><div>Left button 左クリック</div><div>Right button 右クリック</div><div>Middle button/ Scroll wheel 中クリック / スクロールホイール</div><div>Forward 前進</div><div>Backward 後退</div><div>Battery indicator light バッテリーインジ ケーターライト</div></div><div><div>Mode switch モード切替スイッチ</div><div>Light switch/ PAIR button ライティング / ペ어링ボタン</div><div>2.4G indicator light 2.4Gインジケ ーターライト</div><div>Bluetooth indicator light Bluetoothインジ ケーターライト</div><div>2.4G receiver 2.4G受信機</div><div>DPI button DPIボタン</div></div><div><div>Tip: Press the middle DPI Key to adjust the DPI. ヒント: 真ん中のDPIキーを押してDPIを調整します。</div><div><div>2.4G Mode:</div><div><div><div>① Take out the receiver 受信機を取り出します</div><div>② Plug the receiver into the interface of the device レシーバーをデバイスの インターフェイスに差し込み ます</div><div>③ Turn the bottom switch to 2.4G. 底面のスイッチを2.4Gに 切り替えてください。</div></div><div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>BT Mode</div><div><div><div>① First Bluetooth Connection: Set the mode switch to Bluetooth. For mice that have already been connected to a computer, when using again, set the switch to BT, and it will automatically reconnect. 初回Bluetooth接続: モードスイッチをBTに切り替え、2分以内にパソコンでマウスのBluetooth接続を操作してください。すでにパソコンに接続されているマウスは、再度使用する際にスイッチをBTに切り替えると自動的に再接続されます。</div><div><div>② Bluetooth Re-pairing: In Bluetooth mode, press and hold the pairing button at the bottom until the indicator light flashes quickly. The mouse will then enter Bluetooth pairing mode again and can connect to a new device. Bluetooth再ペアリング: Bluetoothモードで、底面のペアリングボタンを長押しし、インジケーターライトが高速で点滅するまで待ちます。この時、マウスはBluetoothペアリング状態になり、新しいデバイスに接続できます。</div><div><div>③ BT Mode Compatibility: BT mode is not supported on WIN7 and earlier systems. For WIN7 or earlier systems, use 2.4G mode. BTモードの互換性: BTモードはWIN7およびそれ以前のシステムでは対応していません。WIN7またはそれ以前のシステムでは、2.4Gモードを使用してください。</div></div><div><div>Package Contents :</div><div><div><div>Mouse x1</div><div>USB Receiver x1</div><div>Manual x1</div><div>Charging Cable x1</div></div><div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>ENGLISH</div><div><div>HOW TO USE</div><div><div>1.Connection Method 2.4G Mode: ① Take out the receiver from the bottom of the mouse. ② Plug the receiver into the device's USB port. ③ Set the bottom switch of the mouse to 2.4G. BT Mode: ① First Bluetooth Connection: Set the mode switch to BT, and within 2 minutes, operate the computer to connect the mouse via Bluetooth. For mice that have already been connected to a computer, when using again, set the switch to BT, and it will automatically reconnect. ② Bluetooth Re-pairing: In Bluetooth mode, press and hold the pairing button at the bottom until the indicator light flashes quickly. The mouse will then enter Bluetooth pairing mode again and can connect to a new device. ③ BT Mode Compatibility: BT mode is not supported on WIN7 and earlier systems. For WIN7 or earlier systems, use 2.4G mode. 2.Low Battery Warning: When the voltage drops below 3.3V, the mouse enters low-power mode, and a white battery indicator light will flash. The power will automatically turn off when the voltage reaches 3.0V. 3.Bluetooth Pairing Time: Bluetooth pairing occurs within 2 minutes, and reconnection happens within 5 seconds. 4.Mouse Sleep Mode: The mouse will enter shallow sleep after being idle for 0.5 to 10 minutes. You can wake it up by moving the mouse or pressing a button. After 10 minutes of inactivity, the mouse will enter deep sleep and can only be awakened by pressing a button. 5.Support Systems for Bluetooth Mouse 5.0 Version: WIN8/WIN10, macOS, Android (version 5.0.4 and above), iOS (version 13.0 and above). TECHNICAL PARAMETERS ■ Model number: A9 Explorer ■ Connection method: 2.4G/BT ■ Wireless operating distance: Up to 10m if without any interference ■ Built-in battery voltage: 3.7V ■ Rated input: 5V ≍ 500mA ■ Tracking System: Optical tracking (BT mode is not supported on WIN7 and earlier systems. For WIN7 or earlier systems, use 2.4G mode or wired mode.) <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>GERMAN</div><div><div>WIE MAN ES VERWENDET</div><div><div>1.Verbindungsmethoden Mode 2.4G-Modus: ① Nehmen Sie den Empfänger aus der Unterseite der Maus. ② Stecken Sie den Empfänger in den USB-Anschluss des Geräts. ③ Stellen Sie den Schalter an der Unterseite der Maus auf 2.4G. BT-Modus: ① Erste Bluetooth-Verbindung: Stellen Sie den Modus-Schalter auf BT, und verbinden Sie innerhalb von 2 Minuten den Computer mit der Maus über Bluetooth. Bei Mäusen, die bereits mit einem Computer verbunden waren, stellen Sie den Schalter auf BT, und die Maus verbindet sich automatisch wieder. ② Bluetooth-Neupairing: Im Bluetooth-Modus halten Sie die Pairing-Taste an der Unterseite gedrückt, bis die Anzeigelampe schnell blinkt. Die Maus geht dann erneut in den Bluetooth-Pairing-Modus und kann mit einem neuen Gerät verbunden werden. ③ BT-Modus-Kompatibilität: Der BT-Modus wird von WIN7 und älteren Systemen nicht unterstützt. Für WIN7 oder frühere Systeme verwenden Sie den 2.4G-Modus. 2.Warnung bei niedrigem Akku: Wenn die Spannung unter 3,3 V fällt, wechselt die Maus in den Energiesparmodus, und eine weiße Akkuanzeige blinkt. Die Stromversorgung wird automatisch ausgeschaltet, wenn die Spannung 3,0 V erreicht. 3.Bluetooth-Pairing-Zeit: Das Bluetooth-Pairing erfolgt innerhalb von 2 Minuten, und die erneute Verbindung erfolgt innerhalb von 5 Sekunden. 4.Maus-Schlafmodus: Die Maus geht nach 0,5 bis 10 Minuten Inaktivität in den flachen Schlafmodus. Sie können die Maus durch Bewegen oder Drücken einer Taste wieder aktivieren. Nach 10 Minuten Inaktivität geht die Maus in den Tiefschlaf und kann nur durch Drücken einer Taste wieder aktiviert werden. 5.Unterstützte Systeme für Bluetooth-Maus Version: WIN8/WIN10, macOS, Android (Version 5,04 und höher), iOS (Version 13,0 und höher). TECHNISCHE PARAMETER Modellnummer: A9 Explorer Verbindungsart: 2.4G/BT Drahtlose Betriebsreichweite: Bis zu 10 m ohne Interferenzen Eingebaute Batteriespannung: 3,7 V Nenn-Eingang: 5 V ≍ 500 mA Tracking-System: Optisches Tracking (Der BT5.0 Modus wird auf WIN7 und früheren Systemen nicht unterstützt. Für WIN7 oder frühere Systeme verwenden Sie den 2.4G Modus oder den kabelgebundenen Modus.) <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>FRENCH</div><div><div>COMMENT L'UTILISER</div><div><div>1.Méthode de connexion Modalité 2.4G : ① Retirez le récepteur du bas de la souris. ② Branchez le récepteur dans le port USB de l'appareil. ③ Réglez l'interrupteur au bas de la souris sur 2.4G. Mode BT : ① Première connexion Bluetooth : Réglez l'interrupteur de mode sur BT et, en moins de 2 minutes, connectez la souris à l'ordinateur via Bluetooth. Pour les souris déjà connectées à un ordinateur, réglez l'interrupteur sur BT5.0 et elles se reconnecteront automatiquement. ② Réappairage Bluetooth : En mode Bluetooth, maintenez le bouton d'appairage situé au bas de la souris jusqu'à ce que le voyant clignote rapidement. La souris entre alors en mode appairage Bluetooth et peut se connecter à un nouvel appareil. ③ Compatibilité du mode BT : Le mode BT n'est pas pris en charge sur les systèmes WIN7 et antérieurs. Pour les systèmes WIN7 ou antérieurs, utilisez le mode 2.4G. 2.Avertissement de faible batterie : Lorsque la tension tombe en dessous de 3,3V, la souris passe en mode basse consommation et un voyant blanc de batterie clignote. L'alimentation s'arrêtera automatiquement lorsque la tension atteindra 3,0V. 3.Temps de jumelage Bluetooth : Le jumelage Bluetooth se fait dans les 2 minutes, et la reconnexion se fait en moins de 5 secondes. 4.Mode veille de la souris : La souris passe en veille légère après 0,5 à 10 minutes d'inactivité. Vous pouvez la réveiller en déplaçant la souris ou en appuyant sur le bouton. Après 10 minutes d'inactivité, la souris passe en veille profonde et ne peut être réveillée qu'en appuyant sur un bouton. 5.Systèmes compatibles pour le souris Bluetooth version : WIN8/WIN10, macOS, Android (version 5,04 et supérieure), iOS (version 13,0 et supérieure). PARAMÈTRES TECHNIQUES Numéro de modèle : A9 Explorer Méthode de connexion : 2.4G/BT Distance de fonctionnement sans fil : Jusqu'à 10 m sans interférence Tension de la batterie intégrée : 3,7 V Entrée nominale : 5V ≍ 500mA Système de tracciamento: Tracciamento ottico (Le mode BT n'est pas pris en charge sur les systèmes WIN7 et antérieurs. Pour les systèmes WIN7 ou antérieurs, utilisez le mode 2.4G ou le mode filaire.) <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>ITALIAN</div><div><div>COME USARLO</div><div><div>1.Metodo di Connessione Modalità 2.4G: ① Rimuovi il ricevitore dalla parte inferiore del mouse. ② Collega il ricevitore alla porta USB del dispositivo. ③ Imposta l'interruttore inferiore del mouse su 2.4G. Modalità BT : ① Prima connessione Bluetooth: Imposta l'interruttore della modalità su BT e, entro 2 minuti, collega il computer al mouse tramite Bluetooth. Per i mouse già connessi al computer, impostando l'interruttore su BT, si conatteranno automaticamente. ② Accoppiamento Bluetooth: In modalità Bluetooth, tieni premuto il pulsante di accoppiamento sulla parte inferiore del mouse fino a quando la luce di indicazione lampeggia rapidamente. Il mouse entrerà quindi in modalità accoppiamento Bluetooth e potrà connettersi a un nuovo dispositivo. ③ Compatibilità modalità BT : La modalità BT non è supportata su sistemi WIN7 e precedenti.Per i sistemi WIN7 o precedenti, utilizzare la modalità 2.4G. 2.Avviso di batteria scarica: Quando la tensione scende sotto 3,3 V, il mouse entra in modalità a basso consumo e una luce bianca di indicazione batteria lampeggia. L'alimentazione si spegnerà automaticamente quando la tensione scenderà a 3,0 V. 3.Tempo di accoppiamento Bluetooth: L'accoppiamento Bluetooth avviene entro 2 minuti e la riconnessione avviene entro 5 secondi. 4.Modalità sospensione del mouse: Il mouse entra in sospensione leggera dopo 0,5 a 10 minuti di inattività. Puoi svegliarlo muovendo il mouse o premendo un tasto. Dopo 10 minuti di inattività, il mouse entra in sospensione profonda e può essere risvegliato solo premendo un tasto. 5.Sistemi supportati per la versione Bluetooth del mouse: WIN8/WIN10, macOS, Android (versione 5,04 e superiore), iOS (versione 13,0 e superiore). PARAMETRI TECNICI Numero di modello: A9 Explorer Metodo di connessione: 2.4G/BT Distanza operativa wireless: Fino a 10 m senza interferenze Tensione della batteria integrata: 3,7 V Ingresso nominale: 5V ≍ 500mA Sistema di tracciamento: Tracciamento ottico (La modalità BT non è supportata su sistemi WIN7 o precedenti. Per sistemi WIN7 o precedenti, utilizzare la modalità 2.4G o la modalità cablata.) <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div>
---	---	--	--	--	---	---

<div><div>inphic</div><div><div>SPANISH</div><div><div>CÓMO USARLO</div><div><div>1.Metodo di Connessione Modalità 2.4G: ① Saque el receptor de la parte inferior del ratón. ② Conecte el receptor al puerto USB del dispositivo. ③ Coloque el interruptor en la parte inferior del ratón en 2.4G. Modo BT : ① Primera conexión Bluetooth: Coloque el interruptor de modo en BT y, dentro de los 2 minutos, conecte el ratón al ordenador mediante Bluetooth. Para ratones ya conectados al ordenador, al cambiar el interruptor a BT5.0, se reconectarán automáticamente. ② Re-pareado Bluetooth: En modo Bluetooth, mantenga presionado el botón de emparejamiento en la parte inferior hasta que la luz de indicación parpadee rápidamente. El ratón entrará nuevamente en modo de emparejamiento Bluetooth y podrá conectarse a un nuevo dispositivo. ③ Compatibilidad del modo BT: El modo BT no es compatible con sistemas WIN7 y anteriores. Para los sistemas WIN7 o anteriores, use el modo 2.4G. 2.Advertencia de batería baja: Cuando el voltaje sea por debajo de 3.3V, el ratón entra en modo de bajo consumo y la luz indicadora de batería blanca parpadea. La alimentación se apagará automáticamente cuando el voltaje alcance los 3.0V. 3.Tiempo de emparejamiento Bluetooth: El emparejamiento Bluetooth ocurre dentro de los 2 minutos y la reconexión se produce en 5 segundos. 4.Modos de reposo del ratón: El ratón entra en un reposo ligero después de 0,5 a 10 minutos de inactividad. Puede despertarlo moviendo el ratón o presionando un botón. Después de 10 minutos de inactividad, el ratón entra en reposo profundo y solo se puede despertar presionando un botón. 5.Sistemas compatibles con la versión Bluetooth del ratón: WIN8/WIN10, macOS, Android (versión 5,04 y superior), iOS (versión 13,0 y superior). PARÁMETROS TÉCNICOS Número de modelo: A9 Explorer Método de conexión: 2.4G/BT Distancia de funcionamiento inalámbrica: Hasta 10 m sin interferencias Voltaje de batería incorporada: 3,7 V Entrada nominal: 5V ≍ 500mA Sistema de seguimiento: Seguimiento óptico (Compatibilidad con el modo BT: El modo BT5.0 no es compatible con sistemas WIN7 y anteriores. Para sistemas WIN7 o anteriores, utilice el modo 2.4G o el modo con cable.) <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>JAPANESE</div><div><div>使い方</div><div><div>1.接続方法 2.4Gモード: ① マウスの底部からレシーバーを取り出します。 ② レシーバーをデバイスのUSBポートに差し込みます。 ③ マウスの底部のスイッチを2.4Gに設定します。 BTモード: ① 初回Bluetooth接続: モードスイッチをBTに設定し、2分以内にコンピュータでマウスをBluetooth経由で接続します。すでにコンピュータに接続されているマウスは、再度使用する際にスイッチをBTに設定すると自動的に再接続されます。 ② Bluetooth再ペアリング: Bluetoothモードで、底面のペアリングボタンを長押しし、インジケーターライトが高速で点滅するまで待ちます。これにより、マウスはBluetoothペアリングモードに入り、新しいデバイスに接続できます。 ③ BTモードの互換性: BTモードはWIN7およびそれ以前のシステムではサポートされていません。WIN7またはそれ以前のシステムでは、2.4Gモードを使用してください。 2.低電圧警告: 電圧が3.3V未満になると、マウスは省電力モードに入り、白色の電池インジケーターライトが点滅します。電圧が3.0Vに達すると電源が自動的に切れます。 3.Bluetoothペアリング時間: Bluetoothのペアリングは2分以内に行われ、再接続は5秒以内に行われます。 4.マウスのスリープモード: マウスは0.5〜10分の非アクティブ状態で浅いスリープモードに入ります。マウスを動かすかボタンを押すことで再起動できます。10分間非アクティブであった場合、マウスは深いスリープモードに入り、ボタンを押すことでのみ再起動できます。 5.Bluetoothマウスバージョンに対応したシステム: WIN8/WIN10, macOS, Android (バージョン5.04) テクニカルパラメータ モデル番号: A9 Explorer 接続方法: 2.4G/BT ワイヤレス動作距離: 干渉がない場合、最大10m 内蔵バッテリー電圧: 3.7V 定格入力: 5V ≍ 500mA トラッキングシステム: 光学トラッキング (WIN7およびそれ以前のシステムではBTモードはサポートされていません。WIN7またはそれ以前のシステムでは、2.4Gモードまたは有線モードを使用してください。) <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>ENGLISH</div><div><div>WARRANTY POLICY</div><div><div>Dear User Thank you for choosing INPHIC. Our warranty includes unconditional refunds within 45 days and free replacements within 12 months. To protect your rights and for better customer service, please note our warranty rules. The following warranty exclusions: 1. Non-INPHIC products. 2. Unauthorized repair, misuse, negligence, abuse, modification, or tampering. 3. Expired warranty. 4. Damage due to force majeure. 5. Improper storage leading to damage. 6. Warranty void if the product remains uncharged for six months, potentially affecting performance. 7. Malfunctions resulting from human error are not covered. NOTES 1. Please find the USB receiver at the bottom of the mouse (not individually packed). 2. For optimal battery lifespan and safety, we recommend charging the mouse using a computer USB port. 3. If the mouse cannot connect to the device, please: ① Reconnect the mouse. ② Charge the mouse promptly for at least two hours or until fully charged before use. 4. If the mouse cursor is lagging, not sensitive, unable to move, or moving uncontrollably, please: ① Check for foreign objects in the lens hole at the bottom of the mouse. ② Remove the blue film from the bottom. ③ Use a mouse pad. ④ Check if the DPI is set too low. ⑤ Charge the mouse promptly.</div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>GERMAN</div><div><div>GARANTIEBESTIMMUNGEN</div><div><div>Sehr geehrter Benutzer, Vielen Dank, dass Sie sich für INPHIC entschieden haben. Unsere Garantie umfasst bedingungslose Rückerstattungen innerhalb von 45 Tagen und kostenlose Ersatzlieferungen innerhalb von 12 Monaten. Bitte beachten Sie zur Wahrung Ihrer Rechte und für einen besseren Kundenservice unsere Garantiebestimmungen. Die folgenden Garantieausschlüsse gelten: 1. Nicht-INPHIC-Produkte. 2. Unautorisierte Reparaturen, Missbrauch, Fahrlässigkeit, unsachgemäße Handhabung, Modifikationen oder Manipulationen. 3. Abgelaufene Garantie. 4. Schäden durch höhere Gewalt. 5. Unsachgemäße Lagerung, die zu Schäden führt. 6. Garantie erlischt, wenn das Produkt sechs Monate lang nicht aufgeladen wird, was die Leistung beeinträchtigen kann. 7. Fehlfunktionen aufgrund menschlichen Versagens sind nicht abgedeckt. HINWEISE 1. Maуs der USB-Empfänger an der Unterseite der Maus (nicht einzeln verpackt). 2. Um die Lebensdauer des Akkus und die Sicherheit zu optimieren, empfehlen wir, die Maus über einen USB-Anschluss des Computers aufzuladen. 3. Wenn die Maus keine Verbindung zum Gerät herstellen kann, bitte: ① Verbinden Sie die Maus erneut. ② Laden Sie die Maus umgehend für mindestens zwei Stunden oder bis sie vollständig aufgeladen ist, bevor Sie sie verwenden. 4. Wenn der Mauszeiger verzögert, unsensibel, unbeweglich oder unkontrollierbar ist, bitte: ① Überprüfen Sie, ob sich Fremdkörper im Linsenschacht an der Unterseite der Maus befinden. ② Entfernen Sie die blaue Folie von der Unterseite. ③ Verwenden Sie ein Mauspad. ④ Überprüfen Sie, ob die DPI-Einstellung zu niedrig ist. ⑤ Laden Sie die Maus umgehend auf.</div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>JAPANESE</div><div><div>保証規定</div><div><div>お客様へ INPHICをお選びいただき、ありがとうございます。弊社の保証は、45日以内の無条件返金および12ヶ月以内の無料交換を含みます。お客様の権利を保護し、より良いカスタマーサービスを提供するため、以下の保証規定にご注意ください。以下の場合、保証の対象外となります。 1. INPHIC製品以外。 2. 無許可の修理、誤用、過失、乱用、改造、または改変。 3. 保証期間の終了。 4. 不可抗力による損害。 5. 不適切な保管による損害。 6. 製品が6ヶ月間充電されていない場合、保証は無効となります。 7. 人為的なミスによる故障は保証対象外です。 注意事項 1. マウスの底にUSBレシーバーがあります（個別包装されていません）。 2. バッテリー寿命と安全のため、コンピュータのUSBポートを使用してマウスを充電することをお勧めします。 3. マウスがデバイスに接続できない場合、次のことを行ってください ① マウスを再接続します。 ② マウスを少なくとも2時間、または完全に充電されるまで速やかに充電します。 4. マウスのカーソルが遅い、敏感でない、動かない、または制御不能な場合、次のことを行ってください: ① マウス底部のレンズホールに異物がないか確認します。 ② 底部の青いフィルムを取り除きます。 ③ マウスパッドを使用します。 ④ DPI設定が低すぎないか確認します。 ⑤ 速やかにマウスを充電します。</div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>SAFETY INSTRUCTIONS</div><div><div>ENGLISH ■ Normal operating environment: 0°C-40°C, 40%-85%RH. ■ Do not immerse the product in any liquid or expose it to hot/humid environments. ■ If the product is exposed to temperatures outside the specified range, immediately turn off the power switch (unplug the USB cable for wired mouse) until the temperature stabilizes within the specified operating range. ■ Do not charge rechargeable products in hot/humid environments. Ensure that the charging cable, keyboard, mouse, and USB ports are dry and free of debris during charging. ■ If the product's connection cable or charging cable is damaged in any way, stop using it immediately. ■ This product contains no user-serviceable parts. If the product does not function properly, please contact customer service. ■ Do not attempt to modify or repair the product yourself, as this will void the warranty. ■ If rechargeable products are not used for a long period, fully charge them first, turn off the power switch, and store them in a cool, dry place. Charge the product every three months to prevent damage to the battery from long periods without power. GERMAN ■ Normaler Betriebsumgebung: 0°C-40°C, 40%-85% RH. ■ Tauchen Sie das Produkt nicht in Flüssigkeiten ein und setzen Sie es nicht heißen/feuchten Umgebungen aus. ■ Wenn das Produkt Temperaturen außerhalb des festgelegten Bereichs ausgesetzt ist, schalten Sie sofort den Netzschalter aus (ziehen Sie bei kabelgebundenen Mäusen das USB-Kabel ab), bis sich die Temperatur innerhalb des angegebenen Betriebsbereichs stabilisiert hat. ■ Laden Sie wiederaufladbare Produkte nicht in heißen/feuchten Umgebungen auf. Stellen Sie sicher, dass das Ladekabel, die Tastatur, die Maus und die USB-Anschlüsse beim Laden trocken und frei von Fremdkörpern sind. ■ Wenn das Anschlusskabel oder das Ladekabel des Produkts beschädigt ist, stellen Sie die Verwendung sofort ein. ■ Dieses Produkt enthält keine vom Benutzer wartbaren Teile. Wenn das Produkt nicht ordnungsgemäß funktioniert, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst. ■ Versuchen Sie nicht, das Produkt selbst zu modifizieren oder zu reparieren, da dies die Garantie ungültig macht. ■ Wenn wiederaufladbare Produkte längere Zeit nicht verwendet werden, laden Sie sie zuerst vollständig auf, schalten Sie den Netzschalter aus und lagern Sie sie an einem kühlen, trockenen Ort. Laden Sie das Produkt alle drei Monate auf, um eine Beschädigung des Akkus durch längere Zeit ohne Strom zu vermeiden. <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div>	<div><div>inphic</div><div><div>WARNING</div><div><div>English 1.The product contains small parts. Do not let children use this product unsupervised. 2.Please do not discard this product carelessly. Dispose of it according to electronic product recycling regulations. German 1.Das Produkt enthält kleine Teile. Lassen Sie Kinder dieses Produkt nicht unbeaufsichtigt verwenden. 2.Bitte entsorgen Sie dieses Produkt nicht achtlos. Entsorgen Sie es gemäß den Vorschriften zur Elektronikrecycling. French 1.Le produit contient de petites pièces. Ne laissez pas les enfants utiliser ce produit sans surveillance. 2.Veuillez ne pas jeter ce produit de manière irresponsable. Veuillez le recycler conformément aux réglementations relatives au recyclage des produits électroniques. Italian 1.Il prodotto contiene piccole parti. Non lasciare che i bambini usino questo prodotto senza supervisione. 2.Non gettare questo prodotto irresponsabilmente. Smaltiscilo secondo le normative sul riciclaggio dei prodotti elettronici. Spanish 1.El producto contiene piezas pequeñas. No permita que los niños usen este producto sin supervisión. 2.No desheche este producto de manera descuidada. Deséchelo de acuerdo con las regulaciones de reciclaje de productos electrónicos. Japanese 1.この製品には小さな部品が含まれています。子供がこの製品を監視なしで使用しないでください。 2.この製品を不用意に廃棄しないでください。廃棄する際は、電子製品リサイクル規定に従って処理してください。 <div><div>www.inphic.com *</div></div></div></div></div></div>
--	--	--	---	--	--	---

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Radiation Exposure statement

The device has been evaluatec to meel general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.